FEB 2 3 2004 E

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された免明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の作所、解便の宛先そして国籍は、私の氏名の役に記載された過 りである。	My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 まである(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且っ共同見明者である(世数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	OPTICAL INFORMATION RECORDING MEDIUM AND PROCESS FOR RECORDING THEREON
上記発明の明細實はここに減付されているが、下記の都がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
の日に出版され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on
	(if applicable).
の日に補正された出版(該当する場合) 私は、上記の補止男によって潜止された、特許請求範囲を含む上記 明柳貴を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、速郵規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する表籍があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

PTO/SB/106 (05-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

	Japanese Langua	ge Declaration	
	(日本語)	注音音)	
枝は、ここに、以下に記載した外国での特別が出版、成いは米国以外の少なくとも一国を指定しち編集365条(a)によるPCT国際出版について信用及は取365条(a)項に基づいて優先機を主張する本出版の出版付よりも前の出版 特許出版まれは疑問者採の出版、成いほどのではいかなる出版も、下記の作例をチェックすること	ンでいる米国法典第3 で、同第119乗 (a) 主張するとともに、 張日を有する外国での 可陸出版については、	I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Co Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT Internation application which designated at least one country other than to United States listed below and have also identified below, checking the box, any foreign application for patent, or invento certificate, or PCT International application having a filing debefore that of the application for which priority is claimed.	for nai the by r's
		Priority Not Claim	ied
Prior Foreign Application(s)		供	L
外国での先行出版			
2002-322306	JAPAN	6/ November /2002	
(Number) (출발)	(Country) (理名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(名单)	(E\$)	(出版日/ガノ年)	
むは、ここに、下記のいかなる米園仮符許出版についても、その米 国法典第35朝119条 (e) 項の利益を主張する。		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Co- Section 119(e) of any United States provisional application listed below.	
(Application No.)	(Filing Date)		
(出與器子)	(出篇日)		
(Application No.)	(Filing Date)		
(出顯器等)	(出篇日)		
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、その米国法 病第35個別120景に基づく利益を主張365条(に基づく利益 なるPCT関係出版についても、その時間365条(に基づく利益 を主張する。また、本出版の各特許禁求の範囲の生趣が、米国法典第 35編第112条第1段に規定された解析で、先行する米国出版又は PCT固に出版に関示されていない場合においては、その先行出版の 出版日と本国内出版日またはPCT国際出版日との間の期間中に入手 され情報で、正義理則は興奮37編規則1.56に定義された特計 性に関わる重要な情報について関示裁務があることを承認する。		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Coc Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of a PCT International application designating the United States, list below and, insofar as the subject matter of each of the claims this application is not disclosed in the prior United States or PC International application in the manner provided by the fit paragraph of Title 35, United States Code Section 112, acknowledge the duty to disclose information which is material patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulation Section 1.56 which became available between the filing date the prior application and the national or PCT International filit date of this application.	of CT irst I to ns, of
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)	
(光顯洪子)	(出版日)	(項別:特許許可、係属中、放棄)	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)	
(出願器号)	(出取日)	(現別:特許許可、孫属中、放果)	
(四) 所所 香り (四) 所所 香り (四) 所所 香り (四) 所所 香り (四) 数にほわる能述が真実であり、 且っ特限と信ずることに基づくほ迷が、真実であると信じられることを買言し、さらに、故意に虚偽の理述などを行った場合は、米国法典第18期第1901条に基づき、耐金または拘禁、若しくはその関方により処罰され、またそのような政策による虚偽の理述は、本出版またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生することを理解した上で理述が行われたことを、ここに宣言する。		I hereby declare that all statements made herein of my or knowledge are true and that all statements made on informati and belief are believed to be true; and further that these statement were made with the knowledge that willful false statements a the like so made are punishable by fine or imprisonment, or bo under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and the such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.	ion nts ind th,

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宜音書)

委任状: 私は本出版を審査する手段を行い、且つ米国特許変域庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として。下記の弁 建士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録報号を記載する こと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).

See Attachment

罗 斯选付先	Send Correspondence to:
	Mark J. Thronson
	Dickstein Shapiro Morin & Oshinsky LLP
	2101 L Street, N.W.
	Washington, D.C. 20037-1526
近迪世縣路格先:(氏名及び電器器号)	Direct Telephone Calls to:
	(name and telephone number)
	Mark I Thronson 202 775 4742

Mark J. Thronson -- 202-775-4742

唯一または第一発明者		Full name of sole or first inventor
		Masaki Kato
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
		masaki Kato December 4,2003
住所		Residence
		Kanagawa, Japan
国籍		Citizenship
		Japanese
郵便の宛先		Post Office Address
		Espoir M 101, 2-10-11, Higashirinkan,
		Sagamihara-shi, Kanagawa, Japan

第二の共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any
		Katsuyuki Yamada
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
		Katsuyaki Mameda December 4, 2003
住所	-	Residence
		Kanagawa, Japan
国籍		Citizenship
		Japanese
郵便の宛先		Post Office Address
		Sobudai Nishi Park Homes 401, 3-5791-1,
		Iriya, Zama-shi, Kanagawa, Japan

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を すること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

ATTACHMENT

Edward A. Meilman, Reg. No. 24,735, Gary M. Hoffman, Reg. No. 26,411, Steven I. Weisburd, Reg. No. 27,409, Thomas J. D'Amico, Reg. No. 28,371, Donald A. Gregory, Reg. No. 28,954, Stephen A. Soffen, Reg. No. 31,063, James W. Brady, Jr., Reg. No. 32,115, Jon D. Grossman, Reg. No. 32,699, Mark J. Thronson, Reg. No. 33,082, Michael J. Scheer, Reg. No. 34,425, and Eric Oliver, Reg. No. 35,307, of Dickstein Shapiro Morin & Oshinsky LLP.